

12.13.14  
JUN  
2020

Rencontre de musiciens, danseurs et luthiers  
traditionnels d'ici et d'ailleurs

## RESERVATIONS REPAS COMPLETS ET LITS AU GÎTE DE GROUPE

Des assiettes végétariennes seront proposées pendant les repas

38 <sup>e</sup> trad en fête	Nombre de repas						Gîte : 25,6€/nuitée (taxe de séjour incluse)		
	Vend.	Samedi			Dimanche		Vendredi	Samedi	Dimanche
	soir	petit déj	midi	soir	petit déj	midi			
musiciens animateurs	...x...€	...x5€	...x...€	...x...€	...x5€	...x...€	...x25.6€	...x25.6€	...x25.6€
accompagnateur(s)	...x10€	...x5€	...x10€	...x10€	...x5€	...x10€	...x25.6€	...x25.6€	...x25.6€
Sous-totaux									
<b>Total</b>							€		

Attention, les repas seront offerts aux musiciens et animateurs le midi et/ou le soir uniquement le jour de leur programmation : 1 animation (bal, concert, atelier danse, chant ou instrument) = 1 repas; 2 animations = 2 repas, etc.

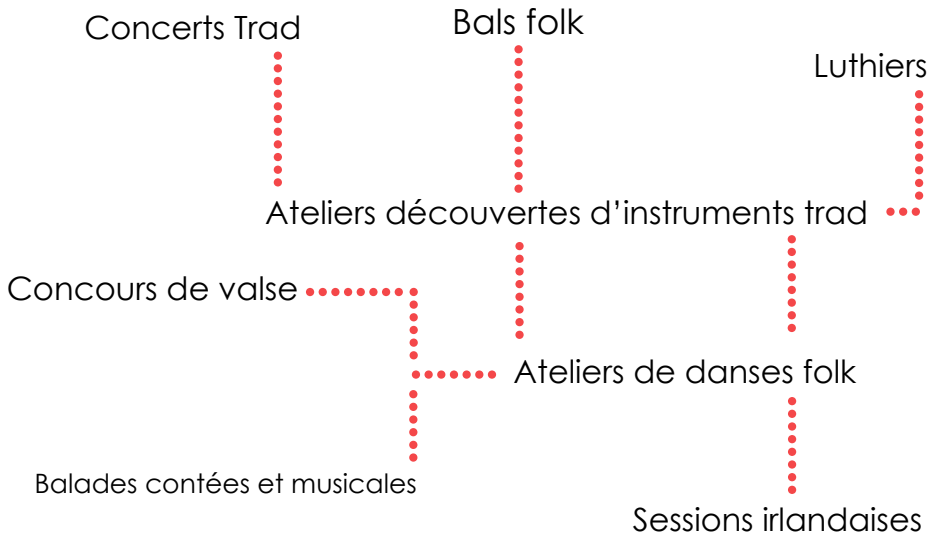
Pour les autres jours et pour les accompagnateurs inscrits : repas complet à 10€.

Une restauration rapide chaude et froide sera proposée du vendredi soir au dimanche 18h par des ambulants.

**Attention**, les petits déjeuners, repas complets et nuitées au gîte de groupe sont à réserver et à régler impérativement **avant le mardi 7 avril 2020**.

En revanche, les billets d'entrée et l'entrée au camping sont à régler sur place en chèque ou en espèces.

La loi n° 78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de la Grange Rouge.



**DIFFUSEZ CE BULLETIN !** Tous les membres de votre groupe ne l'ont peut-être pas reçu! Si vous ne souhaitez plus recevoir de bulletin d'inscription pour cette manifestation, merci de nous en informer.



142 route du Vauvret  
71500 LA CHAPELLE NAUDE  
Tel : 03 85 75 85 83  
[www.lagrangerouge.org](http://www.lagrangerouge.org)  
[poleculturel@lagrangerouge.org](mailto:poleculturel@lagrangerouge.org)

# CONDITIONS DE PARTICIPATION à trad en fête

## Philosophie de la rencontre

trad en fête souhaite rassembler des musiciens, danseurs et luthiers du milieu traditionnel pour permettre l'échange, la rencontre et favoriser la pratique amateur.  
 L'événement vise à diffuser et faire connaître des répertoires trad d'ici et d'ailleurs. A ce titre, il s'agit avant tout d'un rassemblement et non d'un festival avec programmation professionnelle.  
 L'entrée est gratuite pour les musiciens inscrits, payante pour leurs accompagnateurs.  
 Les musiciens ne sont ni défrayés ni rémunérés. Ils bénéficient du ou des repas le jour de leur programmation.

## Tarifs 2020

**Gratuités : musiciens, animateurs et - de 12 ans.**

**Pour le public et les accompagnateurs, les billets d'entrée se règlent uniquement sur place ou sur notre site internet ([www.lagrangerouge.org](http://www.lagrangerouge.org)).** Les - de 26 ans, demandeurs d'emploi, adhérents Grange Rouge et groupes bénéficient de tarifs réduits.

## Horaires du site

Musiciens inscrits et accompagnateurs : ouverture du site à 16h le vend. 12 juin.  
 Public : ouverture du site à 16h le vend. 12 juin  
 Attention, pas de programmation vendredi soir : **carte blanche à Lisa Kaeuffert.**  
 Samedi 13 et dimanche 14 : ouverture à 10h du matin.  
 Fermeture pour tous : dimanche 14 juin à 18h.

## Repas

**Le jour de la programmation des musiciens et animateurs : 1 animation = 1 repas offert**

Pour les accompagnateurs : 10€ / repas dans la limite de nos possibilités.  
 Pour les accompagnateurs inscrits : 10€ / repas, 5€ pour les petits déjeuners dans la limite de nos possibilités.

**Réservation obligatoire avant le 7 avril.**

**Une restauration rapide chaude et froide sera proposée par des ambulants du vendredi soir au dimanche.**

## Hébergement

**Gîte de groupe** sur le site de la Grange Rouge, 39 couchages, **réservation et règlement obligatoires avant le mardi 7 avril** : 25.6 € la nuit hors petit déj. (chambres de 2 à 10 lits simples, sanitaires complets dans chaque chambre). Pensez à apporter vos draps ou sacs de couchage.

**Camping de la Grange Rouge** avec douches : **10€** par véhicule pour le week-end à payer sur place.

Camping municipal, chambres d'hôtes, hôtels... à moins de 5 km :

**Infos Office de Tourisme, Louhans** : 03 85 75 05 02 - [www.bresse-bourguignonne.com](http://www.bresse-bourguignonne.com)

## Stationnement

Le parking se situe dans un pré à l'entrée de la manifestation. Un parking goudronné se situe dans la commune de la Chapelle-Naude à 1km. Aucun véhicule n'est admis sur le site sauf organisateurs, luthiers, campeurs et personnes handicapées.

## Consigne gratuite

Chacun est responsable de ses instruments. Bien respecter les horaires d'ouverture affichés sur le site.



# BULLETIN DE PARTICIPATION POUR MUSICIENS ET ANIMATEURS

à découper et à retourner à la Grange Rouge avant le 7 avril 2020

Merci de vous inscrire **INDIVIDUELLEMENT**

NOM / PRENOM : .....

Adresse : .....

CP-Ville : .....

E-mail : .....

Tel : .....

Je viens avec mon groupe :  oui  non

NOM du groupe : .....

Nombre de musiciens : .....

Instrument(s) pratiqué(s) : .....

Répertoire(s) pratiqué(s) : .....

## Je souhaite m'inscrire pour animer :

Merci de cocher un ou plusieurs créneaux non grisés

	vendredi	samedi				dimanche	
	soir	matin	midi	après-midi	soir	matin	après-midi
atelier d'initiation aux instruments / slow sessions							
atelier danse							
concert trad							
sessions irlandaises							
scène oldtime							
bal folk ou ceili	carte blanche						
concours de valse loufoque (musique ou animation)							
autre.....							

Je joins une fiche technique pour mon groupe (obligatoire)

Je joins une liste des oeuvres jouées (obligatoire)

Je certifie me produire sans rémunération, je déclare et atteste accepter de jouer à titre bénévole.

J'ai pris connaissance des modalités, j'accepte donc de participer selon ces conditions. Je joins un chèque de .....€

Le ..... à ..... Signature